

ИНСТРУКЦИИ ПО ПРИМЕНЕНИЮ / RUSSIAN
ВЫСОКОЭФФЕКТИВНЫЙ ГАЗОВЫЙ РЕСПИРАТОР
/ КОМБИНИРОВАННЫЙ РЕСПИРАТОР ЗАЩИТЫ ОТ
ГАЗА И МИКРОЧАСТИЦ GVS ELLIPSE

» Перед применением респиратора ознакомьтесь с этими инструкциями пользователя.
» Защитный респиратор GVS Ellipse представляет собой аттестованную полумаску в соответствии с Европейским стандартом EN 140-1998, Регламентом (EU) 2016/425 и ТР ТС 09/2011. Фильтры аттестованы в соответствии с Европейским стандартом 14387:2004+A1:2008, Регламентом (EU) 2016/425 и ТР ТС 019/2011. Изделие аттестовано только для профессионального применения там, где перечисленные выше компоненты используются совместно.

ОБЛАСТИ ПРИМЕНЕНИЯ

» Полумаска Ellipse применяется с комплектом из 1 левостороннего и 1 правостороннего фильтра, обеспечивающей защиту от конкретных газов, паров, токсичных пылевидных частиц, пыли, тумана и испарений всех типов, включая бактерии и вирусы, перечисленные в описании фильтра и обозначенные цветной маркировкой на этикете фильтра.

Тип фильтра	Цвет	Область применения
P3	Белый	Опасные и токсичные пылевидные частицы. Пыль, туман и пары всех типов, включая бактерии и вирусы. Гарантирует также защиту, обеспечиваемую фильтром более низкого класса P2 и P1.
A	Коричневый	Органические газы и пары с точкой кипения ≥ 65°C
B	Серый	Органические газы и пары
E	Желтый	Другие: серы и другие кислотные газы и испарения
K	Зеленый	Аммиак и органические производные аминика
AX	Коричневый	Газы и испарения органических соединений с низкой точкой кипения ≤ 65°C
NO-P3	Сине-белый	Окислы азота, например, NO, NO ₂ , NOx
Hg-P3	Красно-белый	Ртуть

» Предусмотрено сочетание газовых фильтров различных типов, информация предоставляется по запросу, или опубликована на сайте www.gvs.com.

» Фильтры с маркировкой «Rx» рассчитаны на неоднократное применение более чем в одной рабочей смене.

» Фильтры с маркировкой «Dx» устойчивы к засорению пылью.

» Фильтры с маркировкой «Nr3» не допускаются применять более чем в одной рабочей смене.

Газовый фильтр Класс	Описание	Максимально допустимая концентрация вредного газа
Класс 1	Низкая адсорбционная способность	Макс. 0,1 % по объему
Класс 2	Средняя адсорбционная способность	Макс. 0,5 % по объему
Класс 3	Высокая адсорбционная способность	Макс. 1,0 % по объему

- » Защита, обеспеченная фильтром класса 2 и 3, гарантирует также защиту, обеспечиваемую фильтром более низкого класса или классов.
- » Фильтры типов AX и SX не подлежат классификации.

ВЫБОР ЗАЩИТНОГО РЕСПИРАТОРА

- » Защитный респиратор следует выбирать компетентному человеку, знающему о опасностях и их концентрации на рабочем месте.
- » Руководящие указания по выбору и применению защитных респираторов в разных странах могут различаться. Перед применением обязательно произведите проверку, чтобы удостовериться в соответствии сделанного выбора требованиям национального законодательства.

ИНСТРУКЦИИ ПО ПОДГОНКЕ

- А. Пользователь должен осмотреть респиратор до и после применения, чтобы убедиться в его хорошем рабочем состоянии и в надлежащей посадке клапанных мембр и фильтров.
- Б. Снимите защитные очки (в случае износа). Если причина пользователя такова, что волосы падают под кромку маски, невозможно будет обеспечить эффективную герметизация. Может потребоваться дополнительное RPE (респираторное защитное оборудование).
- ① Одной рукой возьмитесь за респиратор, другой рукой возьмитесь за нижнее крепление. Проденьте нижнее крепление через голову и поместите его на шею. ② Захватите респиратором рот и нос, затем поднимите верхнее крепление и поместите его на темя для фиксации респиратора. ③ Возьмитесь за концы верхнего крепления на пряжке респиратора и осторожно потяните их в сторону затылка, чтобы подтянуть крепление. ④ Возьмитесь за концы нижнего крепления на пряжке респиратора и осторожно потяните их в сторону затылка, чтобы подтянуть крепление.

- » Обязательно ПРОВЕРЯЙТЕ ПОДГОНКУ ЛИЦЕВОЙ ЧАСТИ надетой маски, чтобы убедиться в надлежащей посадке респиратора и достаточном затягивании креплений, исключающем утечу воздуха между респиратором и лицом. Поместите ладонь над выпускным клапаном и умеренно выдохните. Если лицевая часть склона вдавливается и между лицом и лицевой частью респиратора отсутствует утечка воздуха, надлежащая подгонка респиратора достигнута. При обнаружении утечки воздуха измените положение респиратора на лице и/или повторите отрегулируйте анатомичное крепление.

ЧИСТКА И ОБСЛУЖИВАНИЕ

- » ЧИСТКА И ДЕЗИНФЕКЦИЯ ФИЛЬТРОВ НЕ ДОПУСКАЕТСЯ.
- ⑤ Периодически очищайте и дезинфицируйте собранный лицевой элемент мягкой салфеткой, смоченной слабым мыльным водным раствором. В этом будет заключаться часть обслуживания лицевой маски; процедуру необходимо документировать.

- » ТЩАТЕЛЬНАЯ ЧИСТКА ЛИЦЕВОГО ЭЛЕМЕНТА:
РАЗБЕРИТЕ респиратор, выньте фильтры, сняв крепления и клапанные мембранны. Погрузите лицевой элемент в теплую воду и обработайте мягким щетом. При необходимости можно воспользоваться нейтральным моющим средством. Лицевой элемент можно также немедленно прополоскать очи в чистой теплой воде, допускается высушить очи в незагрязненной воздушной атмосфере.

ХРАНЕНИЕ, ТРАНСПОРТИРОВКА И УТИЛИЗАЦИЯ

- » Респиратор следует хранить и транспортировать, не подвергая его прямому воздействию солнечного света, в прохладной сухой атмосфере при температуре от -10°C до 40°C, в незагрязненной среде и в оригинальной упаковке.

- » Изделия должны быть утилизированы по истечении срока хранения. Хранение или транспортирование в условиях, отличающихся от перечисленных выше, может оказаться на сроке хранения. Утилизируйте маски и фильтры с учетом фильтруемого вещества в соответствии с действующими регламентами по утилизации отходов.
- » Храните неиспользованный респиратор в пакете из фольги.

- » ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЯ И ОГРАНИЧЕНИЯ
- » Респиратор GVS Ellipse, состоящий из полумаски вместе с фильтрами. ⑥ НЕ ОБЕСПЕЧИВАЕТ подачу кислорода. ⑦ НЕ ЗАЩИЩАЕТ от опасности кислорода и воздуха, обогащенного кислородом. ⑧ НЕ ДОПУСКАЕТСЯ ИСПОЛЬЗОВАТЬ в атмосферах, содержащих менее 19,5% объемных процентов кислорода. ⑨ НЕ ДОПУСКАЕТСЯ ИСПОЛЬЗОВАТЬ, если загрязнение/концентрация неизвестна или превышает 10xTLV (пороговый предел). ⑩ НЕ ДОПУСКАЕТСЯ ИСПОЛЬЗОВАТЬ в атмосферах, которые могут внезапно стать опасными для здоровья и жизни. ⑪ НЕ ДОПУСКАЕТСЯ ИСПОЛЬЗОВАТЬ во взрывоопасной атмосфере или при сильной жаре. ⑫ НЕ ОБЕСПЕЧИВАЕТ защиту от веществ, не обладающих явными предстрагающими признаками, таким, как запах газа.

- » НЕ ДОПУСКАЕТСЯ ИСПОЛЬЗОВАТЬ для спасения. ⑬ НЕ ДОПУСКАЕТСЯ ИСПОЛЬЗОВАТЬ при наличии бороды или растительности на лице, препятствующей непосредственному контакту кромки респиратора с кожей. ⑭ НЕ ДОПУСКАЕТСЯ ИСПОЛЬЗОВАТЬ фильтры или маски с истекшим сроком хранения (нанесен на упаковку). ⑮ НЕ ДОПУСКАЕТСЯ ИСПОЛЬЗОВАТЬ поврежденные фильтры. ⑯ НЕ ДОПУСКАЕТСЯ вносить любые изменения в респиратор. ⑰ НЕ ДОПУСКАЕТСЯ заменять клапаны. ⑱ НЕ ДОПУСКАЕТСЯ чистить или дезинфицировать воздушные фильтры. ⑲ ОБЯЗАТЕЛЬНО проверяйте плотность посадки респиратора на лицо перед каждым применением. Неудавшаяся проверка может свидетельствовать о некорректной маске или о необходимости замены в зависимости от стирания, частого использования или замены фильтров. ⑳ Применение газовых или комбинированных респираторных средств защиты, а именно не соединенных непосредственно с лицевым элементом, в процессе работы с открытым пламенем или бризантами жидкого метапла может создавать серьезный риск вследствие поджигания фильтров с древесным углем с последующим формированием критических уровней токсичных веществ.



CE 2797

ERI TP TC 019/2011

